## BOLDOG UJEVET!



MEGJELENIK HAVONTA HÁROMSZOR - SZERKESZTI: FERENCZY LÁSZLÓ MARCELLA SZERKESZTÖSÉc és KiAdóhivatal: CLUJ-KOLOZSVAR, STR, BARON L. POP 5. - TELEFON; 6-87.

## Búcsúl

 a szatmari kis cimboraktól!Azt kérdezted Sanyika a minap édesapádtól :

- Apuka, igaz, hogy az Új Cimbora elköltözik Szatmárról?
- Igaz kis fiam 1 - mondta apukád. Kolozsváron fog megjelenni. S ie szomorú voltál Sanyika, mert azt hitted, hogy most már ti veletek, szatmári kis cimborákkal nem fog törôdni senki. Dehogy is neml Eppoly szeretettel gondolok én rátok Sanyika, mint mikor köztetek voltam s ti be-bekukkantottatok a szerkesztôségbe. Igaz. hogy ezután nem jöhettek el hozzám olyan könnyen, de sebaj! Irtok majd hosszú levelet és a levélben elküldítek a legújabb rejtvény megfejtését. Az a fontos, hogy ezt a kis ujságot továbbra is szeresséteks az egymásiránti barátságot, egyetértést ápoljátok. Eddig egész Erdélynen Szatmáron volt a legnagyobb tábora az Uj Cimborának. Büszke is voltam erre a táborra, de ezután is az akarok lenni. S azt szeretném, ha számrạ, erőre gyarapodna ez a kis tábor a jövõben. Eppen ez rt is szivleljétek meg a toborzást. Minden kis cimbora szerezzen legalább még egy kis cimborát. Igy leszünk aztán erơsek.

Hogy a bélyeg-gyưjitóknek ezután is alkalmuk legyen a csere-berére, megkérjük Beregi igazgató bácsit, engedje meg, hogy vasárnap
délutánonkint ósszejöhessetek valamelyik üres osztályban. Ninden második vasárnap lesz ilyen összejövetel, amelyen a bélyegcserén kívül rejtvényt fejthettek, szavalhattok és mesét mondhattok. Ilonka néni veletek lesz, aki engem helyettesít. Január 20 -án lesz az elsô ilyen összejövetel. Járjatok el szorgalmasan ezekre a délutánokra, hogy egymást megismerjétek és megszeressétek.

Az. elöfizetési dijakat továbbra is Béla bácsinak fizessétek. Ha valami kivánságotok, panaszotok lesz, azt is neki mondjátok meg, ö majd megirja nekünk. Ugyszintén rejtvény megfejtést, leveleket is adjátok oda neki. Hogy a porió sokba ne kerüljön, minden levélhez vegyetek 2 lei ára bélyeget, $s$ ha igy összegyül 4-5 levél Béla bácsinál, elküldi majd közös bélyegköltséggel.

Aztán ne busuljatok szatmári kis cimborák. Nem búcsúzom én végleg tôletek. Meglássátok csak vissza-vissza megyek hozzátok. Nyarankent mindig megtartjuk nektek az Uj Cimbora nagy mesemondó estéjét. Akkor ujra találkozunk, ujra beszélgetünk egymással.

Islen veletek hát kedves kicsi szatmári cimborák... Isten veletek a legközelebbi viszontlátásig 1...

Marcella néni.



Egy londoni árverésen eladásra keriil a világ legnagyobb tojása, egy aepyornis tojás, amely nagyobb 140 tyuktojásnál és héjéba több, mint 9 liter viz fér be. Az aepyornis régóta kihalt. Valaha Madagaszkarban élt, mint az első ember kortársa és hétszer olyan nagy volt, mint a struce. Jelenleg esak husz aepyornis tojást öriznek a világon, az egyiket a budapesti Memzeti Muzeumban.

A tanitó bácsi a tápláló eledelekről beszél. - Tudsz e mondani tápláló eledelt? - kérdezi az egyik gyerektől.

- Igenis! A káposzta.
- Mł abban a tápláló?
- A töltelék.


## Januárban elöforduló névnapok.

4. Izabella, Leon, Leona. 7. Lucian, Attila. 8. Szörény. 10. Vilmos, Melanie. 11. Agota. 12. Arkád, Ernö. 14. Hilar, Bódog. 15. Pál rem. 16. Marcell, Gusztáv. 17. Antal ap. 18. Piroska. 19. Margit, Sára. 20. Fábián. 21. Ágnes. 22. Vince, Artur. 23. Zelma. 26. Vanda. 28. Margit, Károly. 29. Sz. Ferencz, Adél.


## UJESZTENDÖRE.

Elhaladt már az ó-évnek Szekere,
Ez a szekér sok-sok gonddal Volt tele!
Pusztuljon hát nyikorogva, Zörögve, Búját, baját feledjük el Örökre!

Azt kivánom az ujévnek Hajnalán,
Ez az ujév legyen boldog Es vidám!

Kerülje el kis házunkat
A bánat,
Csak jót adjon Isten e kis Családnak!

Asztalunkon mindig legyen
Friss kenyér,
jo anyámnak mosoly legyen Két szemén,
S a jo Isten, kit félünk és Imádunk,
Aldja meg két szent kezével Családunkl


## Köszöntés Kolozsvárról.

Az új eszlendő nagy változást hozott lapunk életébe.

Mostani számunk már nem Szatmáron jelent meg, hanem Kolozsváron. Sikerült ugyanis a Minerva-kiadóvállalatot megnyernünk arra, hogy lapunkal védőszárnyai alá fogadja s mint annyi más ügyét a mữvelődésnek, ezt is új élethez, fejlődéshez és virágzáshoz vezesse.

Mert bízvást reméljük, hogy a változás mindenképpen javára lesz lapunknak. Kolozsvár a művelődés egyik központja s minden olyan eszközzel föl van szerelve, ami a lapkiadáshoz szükséges. Itt élnek a legjobb írók, kölıők, itt mú ködnek a legkiválóbb rajzoló- és festōművészek, itt dolgoznak a legjobb nyom
dák. A Minerva mindezeket segitségünkre tudja sorakoztatni s így nemcsak kiragad az eddigi nehézségek közül, hanem új erőt, bátorságot ad a jövendő munkásságára.

Kedves kis testvéreink és barátaink, arra kérünk, hogy ne csak ti maradjatok meg az Uj Cimbora olvasó táborában, hanem gyưjisétek körénk ismerôseiteket, rokonaitokat, osztálytársaitokat, hogy minél többen vehessünk részt a jó cimboraság örömeiben és áldásaiban.

Új munkahelyünkről, a kolozsvári szerkesztőségből, szeretettel köszöntünk mindnyájatokat, nektek is, hozzátarlozóitoknak is boldog új évet kivánunk.

## UJ CIMBORA

szerkesztōsége és kiadóhivatala.

## A HÓMBER.

Mese.
Irta: I. Diénes Jenö.

- No, most készen van a hóember, szólt Palikához az édesapja.
- Jaj, apám, milyen szép, hogy örvendek nekil Köszönöm, hogy segitettél nekem. Egyedül el se tudtam volna késziteni. De a szeme, apám, a szeme!

Palika két cseresznyenagyságú kialudt faszenet tartott a tenyerén.

- Jobb lenne, ha égne, mert kissé megfáztam, apám!
- No, akkor nem tarthatnád a kezedben, jobb így, Add csak ide !

Palika odaadta a két fekete faszéndarabkát és édesapja a hóember fejére tette, kissé benyomta a hóba oda, ahol a Hóember fején a szemgödröket készitette.

- Jaj, be szép a világ, - szólt a Hóember, amint szemeket is kapott.

Körülnézett. Jölesōen mosolygott, ahogy csak egy egynapos Hóember tud mosolyogoi.

- Igy már aztán jó, - szólt Hóember és megropogtatta hótestét.
- Jaj, be szép, jaj, be szép, - énekelgette Palika ês örömében ugrált, tapsolt. - Ugye apám, nem bontjuk le és itt marad favaszig.

- Amíg elolvad, - felelte az apja.
- Amig elolvadok? - kérdezte Palikától a Hóember - és megborzongolt az elmúlás gondolatától.
- Igen, apám úgy mondta.
- De én nem olvadok el soha!

Palika kissé elcsodálkozva hallgatta, hogy mit beszélt a Hóember. De azért beszélgetni kezdett véle.

- Hóember bácsi! Maga lát engem?
- Hogyne, hiszen vannak szemeim.
- Akkot hát látja, hogy itt van, ni, a lakásunk. - Bemegyek, megmelegszem, mert kissé megfáztam, amig magát felépitettük apámmal. Itt kint is jó, de most jobb ott benn. A kályhában ég a tứz, jó meleg van ott. Mégis jobb a szobában.

Azzal bement Palika a szobába. Künn maradt a Hóember. Körülnézett, már ahogy egy Hóember körülnézhet. Meg volt elégedve Csak akkor búsulta el magát, amikor benézett az ablakon. Látta, hogy benn ül az asztal mellett az egész család és vacsoráznak. Hallotta, hogy közbe beszélgetnek, jóizüen nevetnek. Palika is hangos kacagással magyarázza az édesanyjának, hogy a Hóembert, hogy készitették.

- Apám hólapáttal egymásra rakta a sok havat, összeverte, oldalt simára levakarta, aztán amikor elég magas lett, késsel. bárddal kifaragtuk. Fenn. a legtetejèn van a sapkảja ...

Erre hangosan felkacagott az egész család.

- Hát hol lenne másutt, ha nem a tetején, a fején.
- Persze, hogy ott. Aztán kifaragtuk hóból a Hóember füleit, arcát, szemöldökeit, szemgödreit, orrát, száját, nagy szakállát, törzsét és két karját, amint az ölébe teszi. A két térdén úgy állt a bundája, mintha szabó szabta volna. Most kinnt ül a hidegben.
- Be jó lehet odabenn, - szólt magában Hóember és szerette volna jobban magára hưzni a bundáját.
- Palika meghallotta, kinézett, az ablakon. Közbe nagyott ásitott. Almos lett.
- Brrr, - milyen hideg van! - szólt ismét Hóember. - Hogy fứj a széll Egész testem remeg, recseg, ropog a nagy hidegtoll. Mégis csak jobb odabenn. Látom, hogy Palika lefeküdt. Istenem, ha én is benn lehetnék!
- Hát csak jöjj be Hóember, szólt Palika. De nehogy elolvadj itt a meleg szobában! Vagy, ha elolvadsz, ne mond el, hogy én hivtalak be, de hát sajnállak.

Hóember lassú mozgással felkelt hószékéröl, és becammogott Palikához.

- Eppen olyan vagy, mint Mikulás bácsi.
- Igen, hiszen lehet, hogy én vagyok Mikulás bácsi, szólt a Hóember és megrázla a bundáját.

Bundájáról sok hó húllt le.

- Meglátja mamám, Hóember és akkor kiútasít téged a szobából, szilt Palika.
- No, engem ugyan nem küld ki innen, mert én nem a te anyád lakásában vagyok. Látod Palika ezt a tarisnyát a hátamon?
- Látom.
- No, hát ebben hordom én a jó gyermekeknek a Mikulás-ajándékokat.
- Igen, most már tudom.
- Milyen jó meleg van itt benn, - szólt Hóember.
- De az a baj, hogy elolvadsz és akkor mi lesz?
- Elolvadok? Nem tudom, még nem próbáltam, mi az, hogy elolvadok.

A padlón szétfolyt a hólé. Palika körülnézett. Mi lesz most? De szólni se mert. Hallotta, hogy Hóemberről hogyan csurog a hólé. Körülnézett. Nehány összekuporodott angyalkát látott, amint szárnyacskáikat összehúzzák, markukba lehelnek, mert hideg van télen.

- Istenem, mi lesz most már, szólt Palika, - elolvadsz Hóember. Itt minden csupa víz lett! Jaj, de nagy baj! Hallod-e, hogy csurog belőled a hólé, mintahogy,őszi reggel a csatornăn csurog le az esôvíz. En kora reggel hallgatom benn a paplan alatt az esőviz és csatorna zenéjét.

Hóember nem szólt semmit, csak elôre görbitett fejjel maga elé nézett.

Az angyalok észrevették, hogy minden csupa víz lett

- Ki hívta ide ezt az öreg Hóembert? kérdezték.
- Palika hívott be - szólt Hóember és szomorúan ült hószékén.
- Igaz, én hívtam be, mert künn nagyon hideg volt, - szólt Palika. Azt hiltem, benn jobb lesz neki,
- No, hát most kidobunk téged innen Hóemberrel együtt, - szóltak az angyalkák.

Nagy zuhanás hallatszott. Edesapa kiugrott az ágyból, felcsavarta a villanylámpát és a Palika ágyához szaladt. Palika az ágy előtt ült leesett paplanán.

- Apám, apám, azt álmodtam, hogy Hóembert behivtam a szobába, s onnan valahogy a menyországba értünk Hóemberrel, ahol a jó melegben elolvadt. Minden vizes lett és ezért engem Hóemberrel együtt kidobtak a menyországból az angyalkák. Még utánam is kiabáltak, hogy még korán van nekem a menyországba jutni, nincs még ott hely nekem, oda ne menjek.
- Igaz, - felelte édesapa - és Palikát visszatelte ágyába és betakarta. - Most pedig aludj még egyet reggelig.

Reggelizés után kiszaladt Palika a ház elé Hóemberhez. Szegény Hóember ott ült, ahogy az este hagyták. De zuzmarás volt, mintha a szemöldöke, bajusza, szakála megnőtt volna.

Bundájának nagy prémje nőtt. Pár nap mulva felszállt a köd A nap kisütött fényesen, meleget árasztott mindenfelé. Hóember ült a helyén, de egyre kisebb lett. Megrokkant. Feje elöredült.

- Az éjszaka álmomban éppen igy láttam, amikora menyországban olvadni kezdett. De nini, apám ! Esik le a feje.

Leesett a Hóember feje, megolvadt, széthullt a teste, karos széke, amit Palika az édesapjával tegnap állitott össze hóból.

- Semmi se tart örökké, szólt Palika. Ugye apám, ha ismét hull a hó, készitünk újra Hóembert, ilyent vagy még szebbet I

És Hóember kihullt faszén-szeme ott hevert a szétolvadt hólében, többé nem látta véle ezt a napfényes, derüs világot.


## Tél apóhoz.

Rázza meg már a szakállát Kedves Tél apó!
Hadd ragyogjon köriülöttünk Fehér, tiszta hó!
$S$ mig láttára örömünk és Hálánk fölrivall: Hamar eló á sarokból Szánnal, ródlival!


S fel a dombra, le a völgybe, Gyorsan, mint a szél! Egy szơ, mint száz, úgy szép a tél, Ha valódi tél!
Mennyivel szebb, tisztább minden
Mikor hull a hó...
Rázza meg már a szakállát
Kedves Tél apó!

## Atila emlékezefe.


#### Abstract

A magyarok s a magyarok közeli es távoli rokonai (finnek, törökök, tatárok, kinaiak, japánok stb.) ebben az évben ünneplik Attila hún király születésének 1500 -ik évfordulóját. A készülódések után ítelve, fényes és pompás ünnepségek lesznek mindenfelé, méltóak a nagy király cmlékéhez. Az alábbi kis írás azt beszéli el nektek, kis cimborák, hogy milyen ember volt Attila, akinek híre és dicsôsége tizenöt századon át mai napig fennmaradt.


A világ minden táján ismerték Attilát, a húnok királyát s híre nemzedékről nemzedékre szállott.

A Tisza-Duna között, a tengersíkságon tartotta királyi székhelyét. Ott volt ékes,


Olyan egy:zerû volt, mint akármelyik hún vitéz, csak a koronája, meg az arca, szeme mutatta, hogy király.
szép palotája, magának is külön, fának is külön. Kelet, nyugat bibora, bársonya mind ott volt Attila palotáiban, kincsesháza terhét száz öszvér sem birta volna. Fegyverei számát csak a rabszolgáké multa felül, nemes paripái ménesekben száguldottak a tág rónán. A rabszolgák arany-ezüst tálon hordották fel az ételt s a bort aranykupába töltötték aranyvödörből.

Körülötte minden gazdagságban úszott, de ő maga, a világ ura, nem volt kincsnek, kénynek rabja.

Hadiköntösét ha nézed, egyszerű hún vitéznek tartanád, csak a koronája, meg az arca $s$ szeme mutatja, hogy király. Sasorra
merészen hajlott, ajkának vonása parancs volt. Szemében ült hatalmas lelke, mennydörgés volt a hangja, villám a tekintete. Arcának mosolyát nem látták gyakorta. Tudott jutalmazni királyi bőséggel, tudott büntetni királyi szigorral. Kedvét lelte olykor énekesek szavában, akik emlegették multak szép regéit, húnok hőstetteit.

Ámde a vad mulatság távol volt Attillától, okos ésszel tartott mértéket evésbenivásban. Aranytál, aranyos kupák helyett neki fából készült talon, takupában hordották az ételt, nyújtották az italt. Világ ura volt és úgy élt, mint egy pásztor.

Ilyen volt Attila. Palotảja küszöbéhez járult északnak, keletnek, délnek minden népe és bámulva nézett le Isten nagy egéből a sok csillag is, mintha lesték volna:

- Mit csinál Attila, a világ királya?


## Toborzo.

Az ügyes kis toborzók felhasználták a karacsonyi szünidốt is a munkára. Ide is írjuk a nevüket, hogy a többiek is példát vegyenek róluk:

Páll Bandika Csikszereda toborozta Szabó Dezsökét Csikszereda. Ugyancsak toboroztak: Kenderessy Miklós Torda, Hajós Pista Nagyvárad és Nagy Gizize Szatmár.

Csak folytassátok a toborzó munkát, kis cimborák!


A madarakat szeressétek!
Zord, hideg têlben etessétek,
Mert ha szegénykek éhenhalnak,
Vége lesz a tavaszi dalnak.

## SÁNDOR URFI.

Sándor úrfi kis gavallér, A kabátja csupa gallér, Mindig tiszta, mindig rendes $S$ mikor alszik, roppant csendes.
Szereti a vizet inni, De mosdáshoz - úgy kell vinni,


Ha hétköznap, ha vasávnap, Gyülöli a mosdótálat.

Hogyha mégis füle, orra
Véletlenül tintá̛s volna, Jancsi pajtás ne nézz oda,
Annak a rossz toll az oka.
$S$ milyen rendes! mindig tudja,
Minek merre, hol az útja, Ha kérdezik, hol a kalap, Rögtön mondja: - Az ágy alatt.

Enni nem eszik ő késsel, Csak úgy cigányosan kézzel, A szalvétál se rongálja: Törli kezét nadrágjába.

Jaj, ha nem von' öreganyja, Aki mindig rendben tartja. Sándor úrfi, aki lelkel
Kendböl huszár hogy is lenne!

aÁRDONYI GÉZA.



## Talpas és Barnabás kalandos uitazása repiilógépen.

## Irta : Teleky Dezso.

11. folyt tás.

Amig Barnabás uram ellen ilyen vakmerő merénylet történt, lássuk, hogy Talpas koma milyen kalandokon ment keresztül.

Hát ő bizony megindult Amsterdam városának csatornákkal szegélyezett utcáin s egy térkép segitségével mondhatjuk. hogy egész otthonissan járkált volna a pompás házsorok között, ha nem kellett volna azt a sok biciklist, akikkel találkozolt, folyton kerülgetnie. Ugy rajoztak a kerékpárosok, mint a cserebogarak május éjszakákon. Oreg, nagyszakállas hollan dusok, iskolába járó öklömnyi gyermekek, urak, úrfiak, asszonyok és leányok. kereskedök és iparosok ezrei özönlötték el az utcákat; gépiesen, egykedvủen nyomták a kerékpárok lábitóját... ment kiki a maga célja felé. Ott lenn pedig a csato: nákban motoros csolnakon, vagy vitorlás bárkákon közlekedett a halásznépség, Meg is jegyezte Talpas magában, hogy itt Amsterdámban minden ember, vagy csolnakázik, vagy biciklizik, lábonjárni talán senki sem tud.

Ebben a nagy kereskedelmi városban valóban életrevaló emberek laknak.

Éppen most tünik fel egy borbélymester, aki a kerékpárján hordozza múhelyét. Uzleti hirdetményét részben a hátán viseli, részben a biciklikormányra erősitett függőleges rúdon hordja. A hátáról nagy veres betũkkel ez olvasható: Ondolálás csak 50 cent. A rúdról meg így szól a hirdetés: Házhoz megyek. Müvészi hajvágás és beretválás.

Az oroszlánsörényủ borbélymester az utca innensõ oldalán felüti sátorfáját.

Nem volt hideg idő. Mindjárt akadt szépítésre vállalkozó közönség is. Talpas megállott és megelégedetten nézte az ügyeskezữ borbély munkáját.

A kiváló mester nehány perc alatt simára beretválta a legborostásabb állkapcsot s lenyirta a legkeményebb sörlét is A beretválkozónak nem kellett kalapját levennie. A szappanozást nem gátolta sem a kemény köcsögkalap, sem a sapka. Ment igy is minden, mint a karikacsapás. Az aprópénzek, $a$ centek is szaporán gyưltek. S a szépítõ művész, mint
igazi büvész tüntette el a sürũ centeket a tágas ládafiába.

Hát az a szabómester az utca másik szeg. letén nem élelmes ember? Reklámtábláján ruhadoktornak címezi magát. A doktor úr szakértelemmel orvosolja az elszakadt, lyukas kabátokat s nadrágokat. Az utcán javit, foltoz. vasal. Ha kell, mindjárt méréket vesz s azonnal kiszabja és meg is varrja a szükséges ruhadarabot.

Ilyen dolog is csak Hollandiában történ hetik, ahol mindenki a munkának él és szorgalmával, tisztességes üzleti érzékével ott és úgy szerzi meg mindennapos kenyerét, ahol és ahogyan akarja.

A talpaló vargák, a gummiforrasztók, a halárusitók, a gyümölcs-, virág- és cukorkaáru sok többnyire ilyen vándor szakmamunkások, akik reggeltôl estig kerékpáron robotolják végig a város utcáit, $s$ hol utcaszegleteken, hol forgalmasabb tereken rendezik be ideiglenes mưhelyeiket. Ez nem történik ám csendben! Az árusok versenyeznek a kiabálásban. Kitarıó lármájukba belepúffögnek a csatornák motorcsolnakai, belebúgnak a hajókưrrök és szirénák, s ebben a hangzsivajban a sürgölōdō rakodómunkások orditozása is belevegyül s növeli a pillanatig meg nem szűnō éktelen lármát.

Talpast e furcsaságokon kivül nagyon meglepte a feltünô rend és tisztaság, ami nemcsak a fôváros minden részét, de a hollandusokat általában jellemzi. Milyen jól esik a szemnek, ha lépten-nyomon a tiszta házakban s ragyogó ablakokban gyönyörködhetik. Mintha minden ház ujonnan volna befestve. A finom épületek elsörendũ téglákból készülnek. A táglák köze vagy fehér mésszel van szinezve, vagy az egész épületet olajfesték vonja be. És ki hiszi el? Pedig úgy van, hogy itt Hollandiában a házakat êvente töbkször megmosdatják, megfürösztik. És nemcsak a homlokzatot mossák meg, hanem az udvartelōli falakat is. Azt a házigazdát, aki lakásának legalább külsõ részeit évente kétszer meg nem füröszti, piszkos, rocskos embernek tarlják. Az egyik olajfestékkel bevont ház falát egy kövér kis hollandi nénike vizipuskájával éppen most fecskendezi be. Mellette egy bácsi (valószinû a férje) létrán áll és gereblyeforma hosszúszárú kefeseprôjével súrolja, tisztogatja a ház homlokzatát.

Papirszemét, gyümölcshéj vagy egyéb hulladék seholsem rútlja el a járdát Ragyogó tisztaság van mindenütt.

Különös itt az egyszerübb falusi asszonyok és leányok izléses ruházata is. Valamennyien kalap helyett fôkötōt viselnek, lábukon pedig facipōt. A vidékrôl bejōvõ jobbmódú polgárok magas cilinderben, hosszú kabátban és rövid
nadrágban járnak. Elsõ látásra furcsának tetszik, de a maga eredeti szintarkaságában csinosnak mondható ez az érdekes népviselet.

A hollandusok szépérzéke elsõrendũ. Ezt nemcsak tisztaságszeretetük bizonyitja, hanem az is, hogy olyan gyönyörü virágokat tenyésztenek, amelyekkel a világ csodálatát méltán kivivták maguknak.

Ennek a nagyszerú országnak termôföldjeit kilóméteres terjedelemben orgonabokrok szegélyezik és jácint, valamint tulipánvirágok remek ágyásai bo itiják.

A szorgalmas holland kertészek világhírü tulipánjaik és jácintjaik gyökereit Európa minden országában árusitiják. Bizony a tulipánhagymák és jácintgumók ágyásai sokkal több jövedelmet hoznak a hollandiai gazdának, mint a hasonló nagyságú búzatáblák, vagy burgonyaföldek.

Elég kár, hogy móst február elején Talpas koma nem gyönyörködhetett a virágzó mezökben. De hát igy is elég sok érdekes dolgot látott. Az utcákon minden uidonságot megfigyelt.

Leginkább azonban a téli napsütötte grachtokban gyönyörködött. (Gracht-nak hivják a várost átszelō, hajózható csatornákat.) -Mikor az egyik csatorna hidján át akart menni, egy egyenruhás, bajusztalan úr olyanfélét intett, hogy meg kell állni. A jelre a biciklisták azonnal leszállottak járómũveikröl, az autobuszok lefékeztek, az utcai forgalom megszünt. Vajjon mi lesz itt? Hát lám ... lám...az az egyenruhás ember csak kezdi rázni a híd rácsos kapuit olyanfélekép, mint nálunk a vasúti ôr a sorompót. Lassan, nyugodtan! Mikor ezzel készen van, meghúz egy fogantyút -- s uram, lássál csodát - a hid szétnyilik. Mire két fehérlestữ. magaskéményü hajó méltóságos pöfékeléssel beevezett a külváros felé. Amint a hajók elvonultak, möködésbe jött ismét a fogantyú, a híd összezárult s az egyenruhás bácsi, aki nem volt más, mint a hídnak ôre, a rácsos kapukat, vagyis az útelzáró sorompókat ismét kinyitotta. Az utcai forgalom újból megindult. Mindez a legnagyobb rendben folyt le.

Talpas nagyon csóválgatta a fejét. No ezzel is okosabb let1 ôkelme.

A hajók szirénája búgott, a gépkocsik, autobuszok kürrjei, a kerékpárok csengõi fo ytatták fülsiketitô lármájukat.
(Folyt. kőv.)


## Mátyás kiraly aranyszórii báránya.

(Népmese.)

Mátyás király, mivelhogy maga s igaz ember volt, semmit sem utảlt jobban mint a hazugságot $A z$ öszinte, egyeneslelkü embereket azonban nagyon megbecsülte. Egyszer, amint járta az országot, találkozott egy juhásszal, akiröl az a hir járta, hogy még sohasem hazudott egész életében. Mátyásnak annyira megtetszett az igazmondó ember. hogy elvitte magával és megtette juhásznak a királyi tanyára.

Gyönyörũ szép juhai voltak Mátyás királynak, és volt köztük egy aranyszõrü bárányka is. amit a király a legjobban szeretett. Akárhányszor, ha kiment a tanyára, gyermekmódra el is játszogatott vele. Lelkére is kötötte a juhásznak :

- Úgy vigyázz ám erre a báránykára, mint a szemed világára! Azonnal jelentsd, ha valami baja talál lenni, mert különben a fejedet vétetem.
$A z$ igazmondó juhász megigérte, és nem is lett semmi baj.

Hát egyszer az történt, hogy a burkus király meglátogatta Mátyás királyt. Sok mindenrōl beszélgettek, s azután, mielōtt a burkus király szállására tért volna, megkérdezte :

- Igaz-e, hogy van egy aranyszőrü bárányod?
- Van bizony, - felelte Mátyás király. És van egy olyan juhászom is, aki még életében sohasem hazudott
- No, ezt már nem hiszem el, - felelt a burkus király. - En nem ismertem még olyan embert, aki nem hazudott volna életében.
- No már pedig az én juhászom, ez olyan, hogy nem hazudott soha, - bizonykodott Mátyás.
- Hát, ha még nem hazudott is eddig, majd fog ez is hazudni, - felelte a burkus király.
- Az én juhászom? Nem, az nem fog hazudni soha. Nem is fudna, - fogadkozott Mátyás.
- Hát mibe fogadjunk ? - csapott az asztalra a burkus király. - Majd én megmulatom, hogy hazudik. Majd én kitanitom a hazugságra.

De Mátyás király csak nevetett.

- Fogadjunk hát akármibe! Akár a fele országomba is, hogy nem hazudik a juhász.

A burkus király a kezét nyujtotta:
En is odaadom a fele országomat, hogyha nem hazudik De, hogyha hazudik, a te országod fele lesz az enyém.

Fogadtak hát, aztán azzal búcsuztak el, hogy három nap mulva úira találkoznak.

Hát a burkus király felöltözött szépen paraszti gúnyába és elment a tanyára. Ott találja a juhászt.

- Jó napot adjon Isten, - köszönt oda neki.
- Isten hozta király uram, - fogadja a juhász illendôen.
- Ejnye, - csodálkozik a burkus király. Hát te honnan ismersz meg, hogy kírály vagyok?
- Megismerem a szaván, hogy kiben mi lakik, - felelte a juhász. Igy szólt erre a burkus király :

- Hallod-e te juhász! Adok teneked sok aranypénzt, meg hat lovat és hintót, ha ideadod nekem az aranyszörü bárányt.
- Jaj, dehogy adhatok egyet is a Mátyás király bárányai közül! Leüttetné a fejem, felelt a juhász.

Hát azt mondod majd, hogy elvitte a farkas. Mátyás király sohasem fogja megtudni, hogy s mint volt.

- Jaj, nem hazudok én I - pattant föl a juhász.

Aztán hiába könyörgött és igérl bármit is a burkus király, kénytelen volt az aranyszôrü bárány nélkül búsan hazamenni.

Megkérdezi otthon a lánya, hogy miért oly szomorú.

- Ez, meg ez, - mondja a király s elmesélte, hogy mibe fogadtak Mályás királlyal.
- Ne busuljon azért. - szólt a burkus királyleány, -- majd én segitek a baján. Elhozom én az aranyszőrü bárányt.

Másnap el is ment. Vitt egy láda szinaranyat és egy üveg bort is magával. A juhásznak azonban nem kellett az arany és a finom borból sem kóstolt egy csöppet sem. Hiába kérte a királyleány, nem adta oda az aranyszôrü bárányt.

- Jaj, Mátyás király menten leüttetné a fejem, - felelite a juhász.
- Hát hiszen nem kell megmondanod neki, hogy nekem adtad oda, - ajánlotta a királyleány.
- De én nem hazudok ám - szólt a juhász.

A királyleány erre sírni kezdett. Elōvette szép selyem kendōjét s a könnyeit azzal törülte le.

Tetszett a juhásznak az aranyhajú szép királykisasszony és nagyon megsajnálta. lgy szólt hát hozzá:

- Ha megigéred, hogy a feleségem leszel, odaadom az aranyszốrü bárányl.

A királylány megigérle és azonnal jegy-
kendőt is cseréltek. A juhásznak azonban ennyi nem volt elég, ráadásul még a királyleány szép aranyhajából is levágott egy darabot.

- Csak azután el ne áruld Mátyás királynak, hogy nekem adtad oda az aranyszőrü bárányt! Sohsem leszek akkor a feleséged.

De a burkus király örült ám csak nagyon, mikor a leánya az aranyszőrü bárányt hazahozta!

- No. holnap elmegyünk Mátyás királyhoz és meglátjuk majd, mit hazudik a juhász, örvendezett már jóelőre.
- A szegény juhász pedig azalatt egymagára maradva, ugyancsak búsult.

Egész éjjel nem hunyta be a szemét, másnap pedig már jókor reggel vette a botját és kalapját és elindult Budavára felé. Egész úton azon gondolkozott, Ejnye, hátha hazudni próbálna valamit! Csak azt nem tudja, hogy fog majd a király szemébe nézni, ha hazudik neki?

Hát egyszer csak egy egérlyukat lát ott az úton maga elōtt. Fogja a botját, beállitja, azután a kalapját meg a botra teszi, és igy beszél magában:


- No, mondjuk, hogy ez itt Mátyás király, ez meg itt a korona a fején. No, most megpróbálom, hogy fogok majd hazug szájjal elébe állani.

Pár lépést visszalépett, azután újra elôre, minthacsak a királyt köszöntené. A király megkérdezi majd, hogy:

- Mi ujság a tanyán?
- Erre hangosan feleli a juhász:
- Hát bizony, ott az az ujság, hogy a farkas megette az aranyszörü bárányt. De miközben ezt mondta, hirtelen a földre sütötte a szemét szégyenében és szinte hallotta, amint a király ezt feleli:
- Hazudsz haszontalan, hisz nem mersz a szemembe se nézni!

Azzal a juhász kivette a botját a földbôl, Nemsokára megint talált egy egérlyukat. Ebbe megini beszurta a botot és rátette a kalapot. Ujra úgy tett, mintha az lenne a király. Az megkérdezi tőle:

- No, juhász, mi ujság a tanyán?
- Hát bizony csak az van, hogy az aranyszôrü bárány beesett a kútba, - mondja megint hangosan a juhász, de megint csak ijedten lekapja a fejét szégyenében. Szinte hallani vélte, amint rámordul a király:
- Hazudsz betyár, látom az arcodon.

Megy nagy busan tovább. De amikor újra egy egérlyukhoz ért, megintcsak megpróbálja. Leszurta a botot, rátette a kalapot és megint úgy tett, mintha a király elé lépne.

- No, mi ujság a tanyán? - hallja megint a király kérdésit. Erre ö most ezt feleli :
- Hát bizony oft az történt ott, hogy valaki ellopta az aranyszôrü bárányt.

De, amint ezt kimondta, megint összerezzent, és majdhogy a föld alá nem sülyedt szégyenében. Mert hallja ismél a király szavát.

- Hazudsz, te gazember, nem hiszem egy szavadat se többé!

És a szegény juhász most már nem is próbálkozott többé, látta, hogy ugysem tudna ô hazudni. Nagy búsan ballagott hát tovább, egész a király elé.

Mátyás király pedig a burkus királlyal és a királylánnyal éppen asztalnál ültek és várták, mit fog majd mondani a juhász. Ha hazudik, a burkus király megnyeri Mályás fél országát, ha azonban bevallja, hogy kinek adta oda az aranyszőrü bárányt, akkor a burkus király veszti el az ő országa felét. Ezt ugyan nem tudta a juhász.

- Lesz, ahogy lesz, - gondolta magában, amint nagy elszántan a király elé lépett.
- No, juhász, hát mi ujság a tanyán? -kérdezte Mátyás király
- Hát bizony ott az az ujság, - felelte a juhász szemét bátran a királyra emelve, hogy oda van az aranyszőrü bárány.
- Mi. lett vele? - kérdi Mátyás király.
- Elcseréltem egy aranyhajú leányért, felelte a juhász és elómutatta a jegykendót is.
- Hát azután hol van az az aranyhajú leány? - kérdezi tovább Mátyás király, Megéri a bárányt?
- Itt ül felséged mellett, - feleli a juhász. - Övé a jegykendő.

Hej, de mérges lett erre a burkus királyleány.

- Hazudik ez a legény, - kiáltotta. - Ez a jegykendō nem én tőlem való. A juhász azonban ekkor már elővelte tarisznyájából a királylány levágott aranyhaját is.
- Hát ez akkor kié? - kérdezte.

No, ezt most már nem lehelett letagadni, hogy a királylányé volt.

- Derék legény vagy, - kiáltotta Mátyás király. - Neked adom a burkus király feleországát, amit éppen most nyertem el tôle.

Igy hát most már, a burkus király is szivesen beleegyezett, hogy a leánya a juhász felesége legyen.

Igy lett az igazmondó juhászlegényből burkuskirály.

## Marcella néni leveles ládája

Henner Aranka, Nagybánya. Nagyon ügyes levelet irtal Arankám. Még csak óvodába jarsz és máris ilyen jól ismered a nyomtatott betüket. Gyönyörü a karácsonyfa, amit a levélbe rajzoltál. Még az angyal is látszik a legtetején, meg az alma, dió és cukorka rajta. Máskor is irjál.

Páll Bandika, Csikszereda. Ugyesen toboroztál Bandika. Példát vehetnek tőled a többi kis cimborák is.

Gr. Béldi Margit és Miklós, Dicsőszentmárton. A karácsonyra és újévre küldött üdvözleteket és jókivánságokat köszönöm. Hasonlóval viszonzom nektek két kis cimbora.

Ifj. Faff Lajoska, Tasnád. Irod, hogy megkaptad a karácsonyra küldött ajándékot és örültél neki. Nó majd, ha elolvastad a könyveket, ird meg, hogy tetszett-e a tartalmuk?

Budaházi Zoltika, Szinérváralja. Csodálkozunk, hogy a karácsonyi számot nem kaptad meg. Nem baj, küldtünk helyette másikat és egy kis rajfüzetet is. Ird meg, hogy megkap-taci-e?

Petrovay Szabcsika 1. elemi o. t. Kolozsvár. Jaj, de kedves levelet irtal Szabcsika. Kétszer is elolvastam. Órültél-e a nyereménynek? Nagyon elszomoritott az, hogy megint beteg voltál. Remélem, most már nincs semmi bajod? Ha Kolozsvárra megyek, igazán ellátogatok hozzátok. Édes jó anyádat szeretettel üdvözlöm.

Réthy Ellyke, Berény. Szeretnék egy szép bemutatkozó levelet kapni tőled, Ellykém.

Virányi Nándor, Nagyvárad. Gondoltál karácsonykor az Uj Cimborára. Az ilyen kis cimborára, mint Te , mi is szeretettel gondolunk.

Alexa Sándor II. g. o. t. Nagyvárad. Megismertem az utalvány szelvényén a kézírásodat Sanyika. De egy kis levelet is szerettem volna kapni tőled. Bizonnyal írni fogsz még a vakációban.

Román Kató, Szatmár. Az új rejtvények jók, sorra kerülnek.

Székely Pista IV. el. o. t. Brassó. Az újévi jókivánságot köszönöm. Lapunkat tovább is küldeni fogjuk.

Izsák Rózsika, Érmihályfalva. Örültél az üzenetnek, én meg a Te levelednek. Edes, jo apádnak üdvözletem küldöm.

Bálint Tivadar, Mikóujfalu. A címet átirtuk. Jól esett, hogy gondolt ránk. Szives üdvözlet.

Hegyessy Karcsi, Ploest. Az elöfizetés most már rendben van Karesikám, de szeretnék egy szép hos zut levelet is kapni tőled, amelyben megirod, hogy mit hozott a karácsonyi angyal és hogy teltek el az ünnepek?

Keresztes József, Resica. Köszönjük, hogy gondolt ránk. Sok minden jot az újévben. Szives üdvözlet.

A többi levélre a következỏ számban megy válasz.


## A Kiadó-bacsi postaja.

Ezután a pénzt az új címre küldjétek kis cimborák. Nagyon fontos, hogy lejáratkor pontosan elöre fizessetek mindnyájan, mert csak igy tudjuk az âjsâgot fenntartani.

Az elmult héten a következỏ elöfizetések érkeztek:

Ploesti: Ménis Feri 50, Nagy Lóránd 86, Hegyessy Karcsi 50. Nagyvárad: Fenessy Margit 50, Ravasz Erzsébet 100, Virányi Nándor 100, Alexa Sándor 200. Máramossziget: Kövy Gyula 184. Magyaros: Kiss Lajos 100. Szatmár: Grósz Mici 17, Weisz Lbi 17, Veress Lajos 34, Harkay Ica 17, Bartha Pisti 50, Kiss Evi 20, Novák Jancsi 50, Weisz Bandi 50, Guth Vik-
torka 50, Szász József 50, Krémer Józsika 17, Deutschenchmied Jenő 50, Szemerey Elemér 20, Wittmann Ily 50, Farkas Ödön 50, Bódi Tibi 25, Saska Pityu 50, Lórencz Pál 50, Kató Klári 34. Friedmann Gyurka 25, Mózes Karesi 50, Román Kató 50, Horváth Juliska 50, Wenter Kato 50, Nagy Gabica 30, Andesz Annuska 17. Kövárhosszufalu: Sipos Magda 150. Sepsiszentgyörgy: Séra Piroska 100, Orendt Erzsike 100, Szöes Janika 100. Zilah: Horváthy Zoli 100, Sámi Evi 100, Kozmá Kató 200. Erdỏd: Mets Lacika 100. Csíkszereda: Ifj. Todor János 100. Székelyudvarhely: Luka Kázmér 100. Kézdivásárhely: Bertalan Izabella 100. Brassó: Szabó Juci 100, Székely Elemér 100. Erdöszáda: Gir. Degenfeld Anny 100. Tasnád: Tóth Teréz 100. Kiskoles: Gacsályi Gabika 100.

E héten beérkezett elöfizetések:
Csucska Elek, Sárköz 150.-, Rédey Károly, Nagykároly 170.-, Gárdos Ily, Szatmár 217.Grünfeld Feri, Szatmár 116.-, Sietö Eivi, Amancz 100.-, Bálint Tivadar 200.-, Ráthonyi Jolán 150.-, Fábián István 100.-, Veréby Géza 100.-, Ref. elemi isk., Hosszumezö 100.-, Szabó Zoltán, Radnót 100.-, Ref. elemi isk. Resicza 100.-, Binder Gyula. Torda 50.-, Kenderessy Miklós, Torda 100.-, Kandray Lili, Hunyad 167.-. Szatmár: Nagy Gabicza 30.-, Venter Kató 50.-, Andesz Annus 17.-, Somogyi Sanyi 50.-, Osváth Laci 100.-, Csontos Béláné 85--, Vadnay Eva 85.-, Duttkai Elemér 50.-, Ferenczi Irén. Ardusat 200.-. Hangya Szövetkezet, Nagyenyed 200.-, Ferenczi Pál, Balmazujváros 206.-, Czeg lédi Gyuszi, Soponya 236.-, Vargha Jolán 236 .Ferenczi Józsi és Anci 206.-, Bakos József 50.-, Ref. elemi isk. szöv. Egri 50.-, Erdélyi Rákhel és Józsi, Marosvásárhely 100., Faff Lajoske 100.-, Mihalka Pisti 100.-, Szatmár: Schwartz Imre 50.-, Schwartz Magda 34.-, Mihalka Ilopa: 50.- Torma Bálint 50.-, Szabó Jenôke 50.- Pakoes Károly, Szinérváralja 267.Thuri Irén 67.-. Budaházi Zoltán 50.-, Jabues Agi és Sanyika 118.-, Simon Etelka, Bács 100.-, Gál Dezső, Toroczkó 200.-, Adám Kató, Petreni 100.-. Takáes Albert, Zilah 100.-. Földi Janos, Margitta 100.-, Kolozsyár: Bisotka Béla 50.-. Kabos Anny 100-, Luth. elemi iskola 50.-, Hubai Evi 100.-. Cseke Eva 100.-. Karsay Tlonka 50.-.




## Feitöróo



| ró | zsa | a | ki |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| a | Nem | az | a |
| dig | min | é | bok |
| te, | tet | ül | rot |

A csillaggal jelzett szótagból kiindulva bizonyos irányban haladva egy jó kỏzmondást kaptok. Keressétek azt meg.

F-el földön, föld alatt jár.
K-val téged a fában vár.
M-el kerüld, mert mindig árt.

Kinek a lovát nem fogják sohasem hámba?
A megfejtéseket legkésöbb január 25.-ig kell beküldeni.
A helyes megfejtéseket lapunk 3. számában fogjuk közölni. A helyes megfejtők között 3 szép meséskönyvet fogunk kisorsolni. A sorsolás eredményét lapunk 4.-ik számában fogjuk közölni.

Felelős szerkesztô és laptulajdonos:
FERENCZY LÁSZLO MARCELLA.
Fömunkatárs: TELEKY DEZSŌ, Toroczkószentgyörgy. Kiadja: A Minerva Nyomdai Müintézet R.-T. Kolozsvár.

[^0]
[^0]:    Erdély legolvasottabb irodalmi és mûvészeti képes folyóirata a havonta kétszer megjelenō
    "PÂSZTORTÚZ*
    Szerkesztik:
    Reményik Sándor, Császár Károly és Dsida Jenő.
    Kiadóhivatal: Clui-Kolozsvár, Strada Baron L. Pop (Brassai-u.) 5. - Elófizetési ára egész évre 500 lei.

